

Libreria y Editorial
NASCIMENTO
San Antonio 390
Casilla 2298
S a n t i a g o de Chile



VYŠEHRADSKÁ 28
PRAGUE 2 - NOVÉ MESTO

TCHÉCOSLOVAQUIE
Prague, le 27 Mars 1969

Messieurs,

nous nous empressons de porter à votre connaissance que les Editions SLOVENSKÝ SPISOVATEL à Bratislava préparent l'édition slovaque d'une anthologie de contes des auteurs de l'Amérique Latine qui portera le titre slovaque : "DNI A NOCI LATINSKEJ AMERIKY" (Les nuits et les jours de l'Amérique Latine), Le volume sortira au cours de cette année, avec toute probabilité en 18.000 exemplaires et sera vendu à cca Kčs 17.60 (couronnes tchécoslovaques).

L'anthologie en question embrassera, entre autres, la contribution suivante:

CELICH UC

Manuel ROJAS: "EL VASO DE LECHE"
tiré du recueil de contes de cet auteur portant le titre
"El vaso de leche y sus mejores cuentos"
publié par votre maison en 1964.

Centro de Estudios de Literatura Chilena
Sucesión Manuel Rojas

Nous vous proposons, à titre des droits, pour une seule reproduction dans la dite anthologie, un pourcentage de 5% (cinq pourcent) du prix de vente broché de tous les exemplaires publiés, pro parte, selon l'étendu du texte, payable à la sortie du livre, diminué de notre commission d'agence (10%) et des impôts en vigueur en Tchécoslovaquie.

Nous espérons que vous serez d'accord et nous attendrons de retour deux copies de la présente soussignées par vous qui nous serviront comme tenant lieu du contrat.

Dans cette attente et en vous en remerciant d'avance, nous vous prions d'agréer, **Messieurs,**, l'expression de nos sentiments les meilleurs.

annexe: 2 copies de la
présente
recommandée - par avion

DILIA
Département littéraire

G. Bernau
Gustav Bernau

REF.:

232-Hz /vk

TÉLÉPHONES 23-67-53-57

TELEGRAMMES DILIA PRAHA

56/69

1

Libreria y Editorial
NASCIMENTO
San Antonio 390
Casilla 2298
Santiago de Chile



VYŠEHRADSKÁ 28
PRAGUE 2 - NOVÉ MESTO

TCHÉCOSLOVAQUIE
Prague, le 27 Mars 1969

Messieurs,

nous nous empressons de porter à votre connaissance que les Editions SLOVENSKÝ SPISOVATEL à Bratislava préparent l'édition slovaque d'une anthologie de contes des auteurs de l'Amérique Latine qui portera le titre slovaque : "DNI A NOCI LATINSKEJ AMERIKY" (Les nuits et les jours de l'Amérique Latine), Le volume sortira au cours de cette année, avec toute probabilité en 18.000 exemplaires et sera vendu à cca Kčs 17.60 (couronnes tchécoslovaques).

L'anthologie en question embrassera, entre autres, la contribution suivante:

CELICH UC
Manuel ROJAS: "EL VASO DE LECHE"
tiré du recueil de contes de cet auteur portant le titre
"El vaso de leche y sus mejores cuentos"
publié par votre maison en 1964.

Nous vous proposons, à titre des droits, pour une seule reproduction dans la dite anthologie, un pourcentage de 5% (cinq pourcent) du prix de vente broché de tous les exemplaires publiés, pro parte, selon l'étendu du texte, payable à la sortie du livre, diminué de notre commission d'agence (10%) et des impôts en vigueur en Tchécoslovaquie.

Nous espérons que vous serez d'accord et nous attendrons de retour deux copies de la présente soussignées par vous qui nous serviront comme tenant lieu du contrat.

Dans cette attente et en vous en remerciant d'avance, nous vous prions d'agréer, **Messieurs,** l'expression de nos sentiments les meilleurs.

annexe: 2 copies de la
présente
recommandée - par avion

DILIA
Département littéraire

G. Bernau
Gustav Bernau

REF.:
232-Hz/vk
TÉLÉPHONES 23-67-53-57
TELEGRAMMES DILIA/PRAHA 56/69

Libreria y Editorial
NASCIMENTO
San Antonio 390
Casilla 2298
Santiago de Chile



VYŠEHRADSKÁ 28
PRAGUE 2 - NOVÉ MESTO

TCHÉCOSLOVAQUIE
Prague, le 27 Mars 1969

Messieurs,

nous nous empressons de porter à votre connaissance que les Editions SLOVENSKÝ SPISOVATEL à Bratislava préparent l'édition slovaque d'une anthologie de contes des auteurs de l'Amérique Latine qui portera le titre slovaque : "DNI A NOCI LATINSKEJ AMERIKY" (Les nuits et les jours de l'Amérique Latine), Le volume sortira au cours de cette année, avec toute probabilité en 18.000 exemplaires et sera vendu à cca Kčs 17.60 (couronnes tchécoslovaques).

L'anthologie en question embrassera, entre autres, la contribution suivante:

CELICH UC
Manuel ROJAS: "EL VASO DE LECHE"
tiré du recueil de contes de cet auteur portant le titre
"El vaso de leche y sus mejores cuentos"
publié par votre maison en 1964.

Nous vous proposons, à titre des droits, pour une seule reproduction dans la dite anthologie, un pourcentage de 5% (cinq pourcent) du prix de vente broché de tous les exemplaires publiés, pro parte, selon l'étendu du texte, payable à la sortie du livre, diminué de notre commission d'agence (10%) et des impôts en vigueur en Tchecoslovaquie.

Nous espérons que vous serez d'accord et nous attendrons de retour deux copies de la présente soussignées par vous qui nous serviront comme tenant lieu du contrat.

Dans cette attente et en vous en remerciant d'avance, nous vous prions d'agréer, **Messieurs,** l'expression de nos sentiments les meilleurs.

annexe: 2 copies de la
présente
recommandée - par avion

DILIA
Département littéraire

G. Bernau
Gustav Bernau

REF.:
232-Hz /vk
TÉLÉPHONES 23-67-53-57
TELEGRAMMES DILIA PRAHA 56/69